

**Chaplin (Alexander Dew)—Fin**

Preston (W. T. R.), 1512  
 Tarif douanier, automobiles, 3680. Moteurs  
 et leurs pièces, 3653, pulvérisateurs, 3651

**Chaplin (James Dew), Lincoln:**

Application de la loi des primes, crédit,  
 1857  
 Appointements et dépenses imprévues par  
 les ports du Dominion, 1618  
 Budget, 3320  
 Déshydratation des fruits et des légumes,  
 3880  
 Discours du trône, 958  
 Eaux de la rivière Niagara et les travaux de  
 protection, 3901  
 Fruits, crédits, 2240  
 Industrie laitière, 2113  
 Loi des revenus de guerre, 3765  
 Salaires (Douane et Accise), 3878  
 Sauvetage, crédits, 2313  
 Tarif douanier: loi des revenus de guerre,  
 3798, fils de soie artificielle, 3656, divers  
 articles, 3698, mèches et déchets de soie  
 artificielle, 3655, roues, capotes et caros-  
 serie, 3688.  
 Taxe sur les automobiles, crédits, 3863

**Charters (Samuel), Peel:**

Budget, 3421  
 Champ de tir à Toronto, 1549  
 Dragage à Port Crédit, 1517

**Chemins de fer et Canaux:**

Accidents de chemin de fer, 2388  
 Achats des tramways à Montréal, 3840, 3432  
 Actif de chemins de fer acquis par le Gou-  
 vernement, 1567  
 Barrage de Baker, crédits, 4075  
 Billet gratuit à l'honorable D. Marshall,  
 4262  
 Brown (D. E.), 1899  
 Canal Chambly, 4075, Saint-Pierre, 4075, de  
 la Trent, 4076, 4093, Welland, 1555, 4074,  
 4077, 4093, 4391  
 Canaux du Saint-Laurent, 4075  
 Cession de privilèges, 1577  
 Chemin de fer de la baie d'Hudson, 954,  
 1116, 1166, 1578, 1780, Port Nelson,  
 3654, 3786, 4217, 4267, d'Inverness, 1209,  
 1251, 1367, 1543, Joliette & Northern,  
 4423, Rouyn, 1502, 1521, 1874, 1881, 3377,  
 3428, Vermont Central, 3141, de Weston  
 à Woodbridge, 3841, 4005, Mont-Joli,  
 3758  
 Chenal maritime du Saint-Laurent, crédits,  
 4079

**Chemins de fer et Canaux—Suite**

Cie du canal de la baie Géorgienne, 4006  
 Clergé (Le) et le transport gratuit sur les  
 chemins de fer, 4786  
 Comité des chemins de fer Nationaux et de  
 la Marine marchande, 3579  
 Commission des chemins de fer, 40078, 4092  
 Commission des grandes routes, 4079  
 Concession à Détroit, 1684, 2222  
 Construction d'une voie ferrée à la rivière  
 de la Paix, 3758  
 Convention touchant l'immigration, 2813  
 Coût des canaux, 1549, 1656  
 Demande d'un dossier, 3175  
 Dépenses d'annonces, 4261  
 Destitution de John Hanna, 3599  
 Detroit and Windsor Subway Co., 4260  
 Ecluse Saint-Ours, crédits, 4075  
 Élévateur de Prince-Rupert, 4455  
 Embranchements, 2812  
 Embranchements dans l'île du Prince-  
 Edouard, 1564  
 Embranchement Young-Prince-Albert, 4392  
 Exploitation de la ligne Moncton-Bouc-  
 touche, 1874  
 Exploitation hydraulique de Carillon, 2811  
 Frets sur le bétail, 3143  
 Gare d'Elmsdale, 1533  
 Hanna (John), 1780  
 Hôtel Scribe, 1656  
 Législation des chemins de fer, question,  
 4062  
 Levés et inspection, chs. de fer, crédits, 4089  
 Loi de la Marine marchande, 3895  
 Loi des chemins de fer, 3784, 3850, 4028  
 Marshall (Duncan), 5193  
 National-Canadien, achats de terrains, 3783  
 anciens combattants, 808  
 à Trois-Rivières, 1505  
 bilan annuel, 3701  
 bureau à New-York, 1563  
 bureau à Toronto, 1510, 1526  
 charbon, 1543, 2224.  
 convention avec la ville de Vancouver,  
 3841  
 déficits, 2939  
 dette, 1524  
 divulgation de renseignements, 3480  
 édifices à Toronto, 429, 474, 497, 1566  
 émission de bons, 3432  
 employés à Mont-Joli, 1566, 1656  
 favoritisme politique, 4666  
 fermeture de gares, 3894  
 fonctionnaires, 1536  
 fournitures, 1545  
 fonds de prévoyance, 4091  
 frais d'établissement, 1563  
 garantie des valeurs, 4004